

De Ovaleap Pen®

INJECTIEHANDLEIDING



Uw arts heeft u Ovaleap® (follikel stimulerend hormoon, afgekort FSH) voorgeschreven. Ovaleap® wordt toegediend met de Ovaleap Pen®

In deze brochure vindt u aanvullende informatie over de pen en een gebruiksinstructie.

Ovaleap® wordt net onder de huid (subcutaan) toegediend met behulp van een injectiepen.

Ovaleap® is geschikt voor zelfstandig injecteren.¹

De Ovaleap Pen® is herbruikbaar en ontworpen om ervoor te zorgen dat u uw medicatie correct kunt toedienen.²

- Uw arts kan uw behandeling met stappen van 12,5 IE personaliseren

- U kunt zelf de voorgeschreven eenheden instellen³

De Ovaleap Pen® wordt geleverd in een beschermhoes met plaats voor de herbruikbare pen, één patroon en drie wegwerpnaalden. Hierdoor kunt u de Ovaleap Pen® en de medicatie samen bewaren.

Vóór opening kunnen patronen maximaal 3 maanden buiten de koelkast bewaard worden, mits de patronen bewaard worden bij een temperatuur $\leq 25^{\circ}\text{C}$. Het patroon in de pen kan tot 28 dagen worden bewaard bij een temperatuur $\leq 25^{\circ}\text{C}$.¹

Referenties: 1. Teva. Ovaleap® Summary of Product Characteristics. 2. Teva. Ovaleap® Pen instructions for use. 3. Teva. Marketing Authorisation Application. Teva Pharmaceuticals. CSR XM17-05 Follow-up B.

De Ovaleap Pen®

De pen is geschikt voor 3 doseringen:

• 300 IE/0,5 ml



• 450 IE/0,75 ml



• 900 IE/1,5 ml



Injectieknop

Schuivende handeling

Lage startdosering

Maakt toediening van een lage begindosis van 12,5 IE mogelijk

Aanpassing van de dosis

U kunt met de draaibare stelknop uw dosis aanpassen in stappen van 6,25 IE

Doorzichtige houder van het patroon

De patroonhouder is voorzien van een afleesbare schaalverdeling. Zo kunt u makkelijk zien hoeveel medicatie er in het patroon aanwezig is

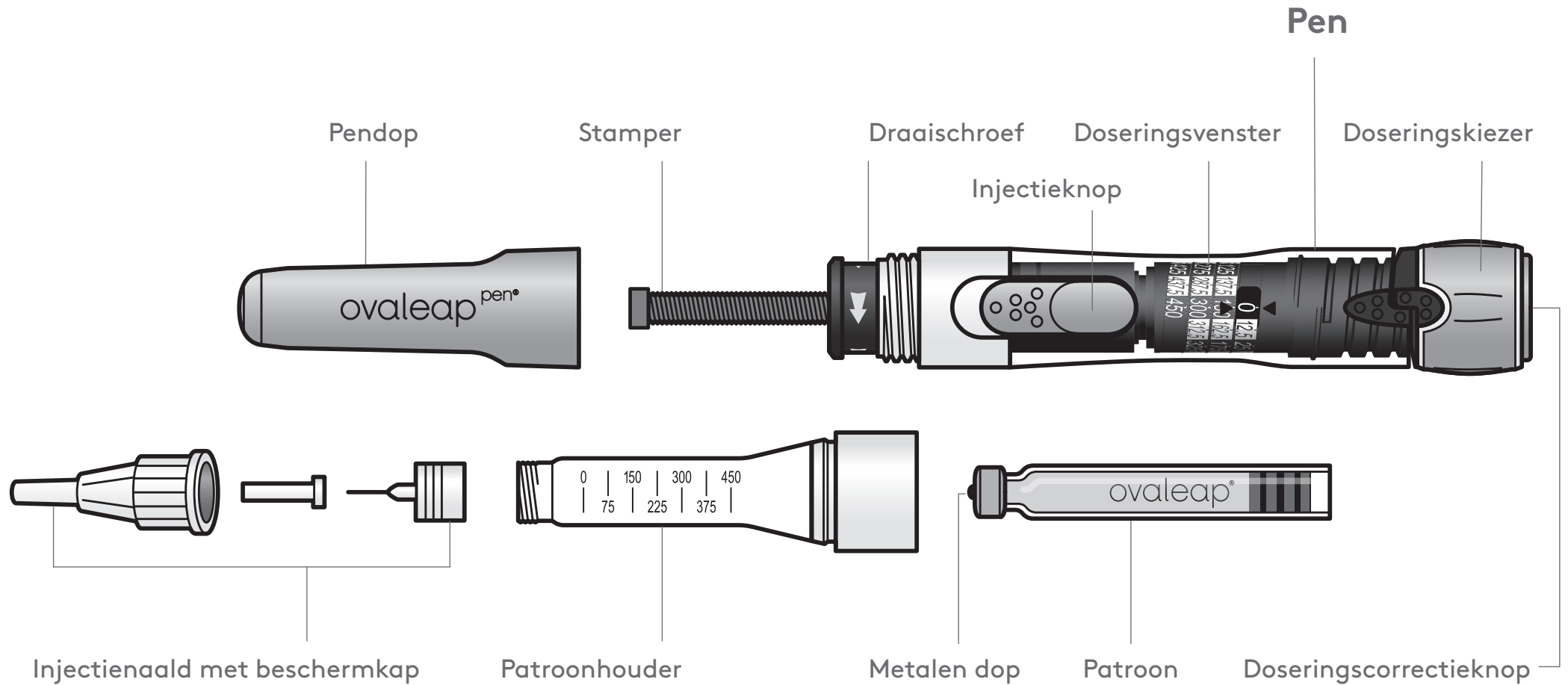
Afleesbare weergave van de eenheden (IE)

Toont in een venster de hoeveelheid FSH toegediend bij elk gebruik; de doses worden weergegeven in getallen

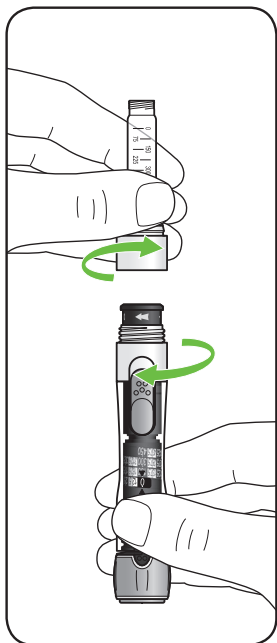
Terugdraai functie

U kunt met de bovenste knop snel uw dosis FSH corrigeren met stappen van 12,5 IE

Onderdelen van de Ovaleap Pen®

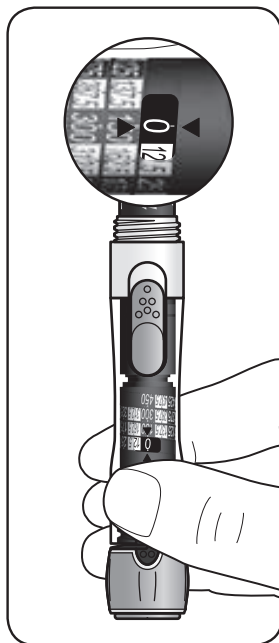


De Ovaleap Pen[®] gebruiken

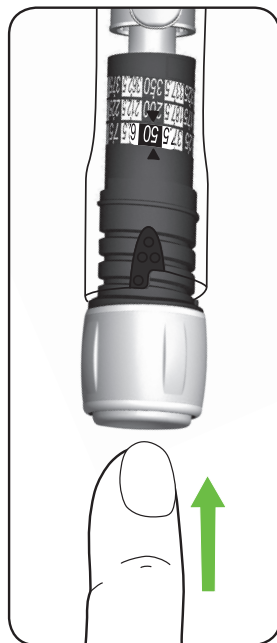


Was goed uw handen.

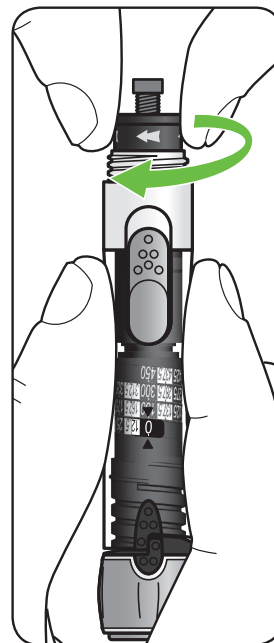
Verwijder de dop van de pen en schroef de pen uit de houder van het patroon.



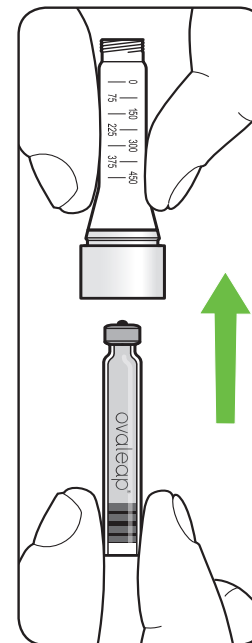
Controleer of het doseringsvenster '0' weergeeft.



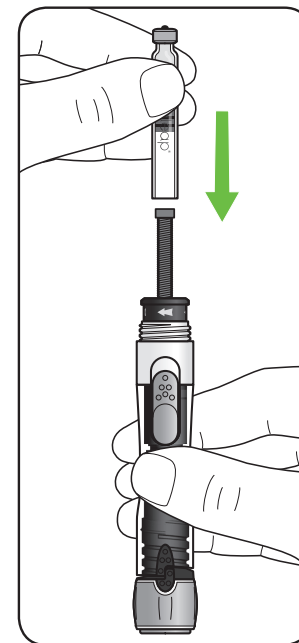
Als het venster geen '0' weergeeft, drukt u op de doseringscorrectieknop aan het eind van de pen totdat '0' wel weergegeven wordt.



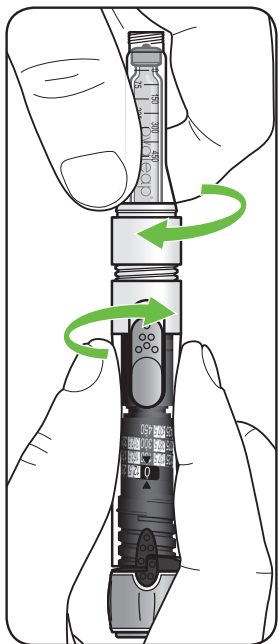
Voordat u het 900 IE patroon laadt, draai de stamper volledig terug door aan de schroef te draaien, in de richting van de witte pijl op de schroef, totdat deze stopt.



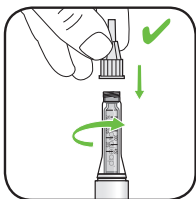
Laad het patroon in de doorzichtige patroonhouder, de metalen dop eerst.



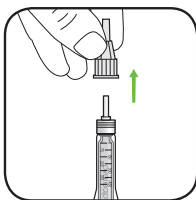
Let op: Als een 300 IE of 450 IE patroon gebruikt wordt, moet de stamper volledig zijn uitgeschoven. Plaats het patroon over de uitgeschoven stamper met een kleine zichtbare ruimte tussen de stamper en het patroon. Om deze ruimte aan te passen gebruikt u de draaischroef.



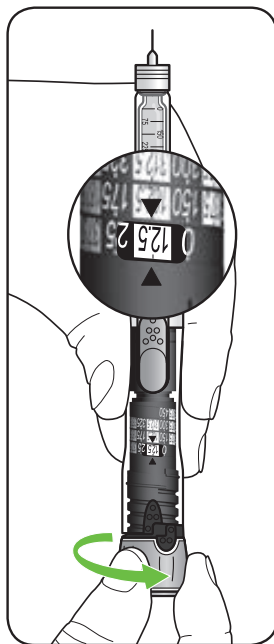
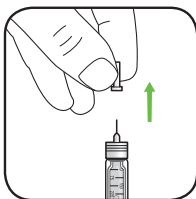
Draai de patroonhouder op de pen totdat deze goed vast zit.



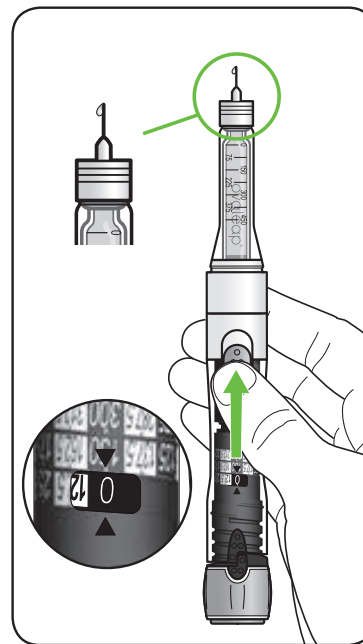
Draai de injectienaald met beschermkap recht op de patroonhouder totdat deze goed vast zit.



Verwijder de buitenste beschermkap en de interne naalddop.

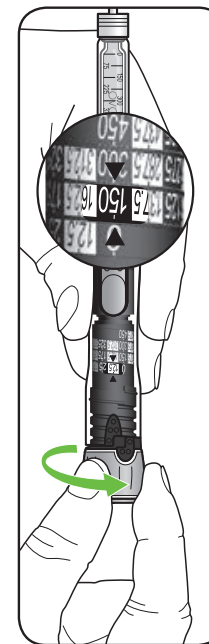


Selecteer de priming dosis (12,5 IE) door de doseringskiezer twee keer naar rechts te draaien.

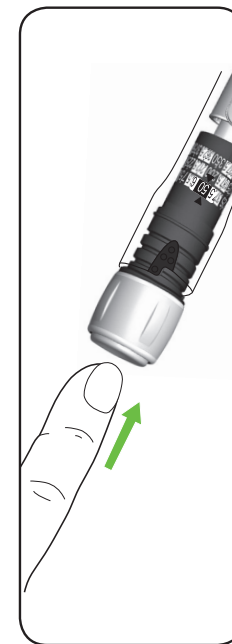


Houd de pen recht omhoog, schuif de injectieknop in de richting van de naald en houd ze daar tot '0' in het doseringsvenster verschijnt. Een kleine hoeveelheid vloeistof zal op de punt van de naald verschijnen.

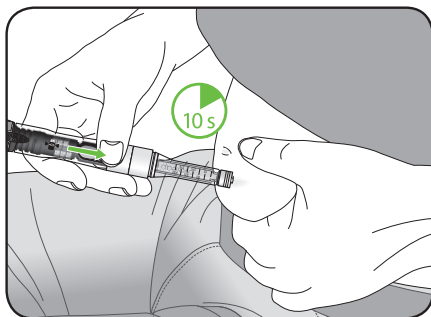
Als er geen vloeistof verschijnt, herhaal dan de vorige stap tot er een kleine hoeveelheid vloeistof op de punt van de naald verschijnt.



Selecteer de vereiste dosering.



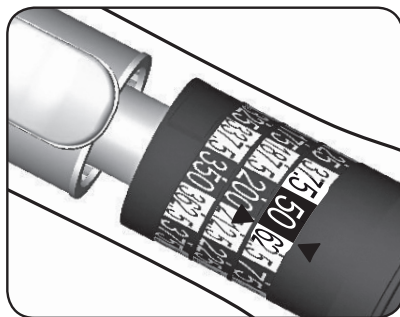
Wanneer er, per ongeluk, te veel dosering geselecteerd wordt, duw dan op de doseringscorrectieknop aan het einde van de pen om de dosering terug te draaien.



Bepaal de injectieplaats.
Probeer iedere dag van injectieplaats te wisselen.

Pak een huidplooi en neem de spuit in de andere hand. Steek de naald in de huid, op de manier zoals u is geleerd.

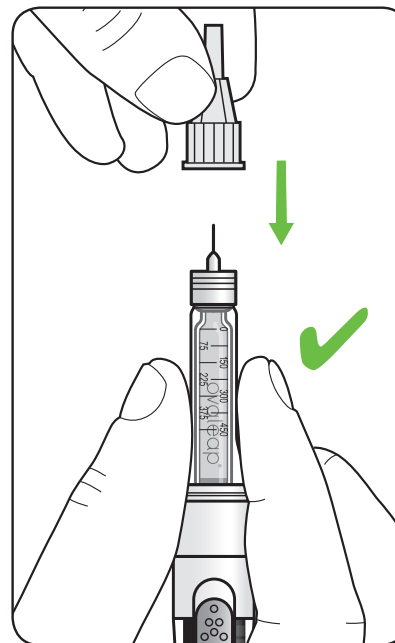
Schuif de injectieknop in de richting van de naald en houd deze hier gedurende 10 seconden. Check of de '0' wordt weergegeven in het doseringsvenster.



Elke lijn tussen weergaven van doseringen staat voor een toename van 6,25 IE. In dit geval is de dosering 56,25 IE.

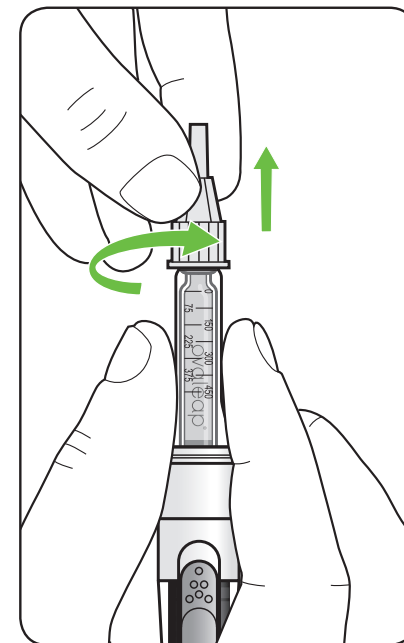
Als het venster geen '0' toont, let dan op het getoonde getal en de positie van de pijlen. Het weergegeven getal toont het volume dat niet kon worden geïnjecteerd met dit patroon.

Verwijder de naald, vervang het patroon en bereid de pen voor zoals geïnstrueerd.



Om de injectienaald te verwijderen plaatst u de buitenste beschermende naalddop terug, en draait u daarna de naald los.

Gooi de naald in een bak voor gebruikte medische instrumenten.



Neem voor aanvullende informatie contact op met:

Teva Nederland



customerservice@tevanederland.com



0800 0228400

INVULSCHEMA			
	Datum	Tijd	Aantal geïnjecteerde eenheden (IE)
1			
2			
3			
4			
5			
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			
13			
14			
15			
16			
17			
18			
19			
22			

INVULSCHEMA			
	Datum	Tijd	Aantal geïnjecteerde eenheden (IE)
1			
2			
3			
4			
5			
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			
13			
14			
15			
16			
17			
18			
19			
22			



Women's Health

Teva Nederland B.V.
Swensweg 5
Postbus 552
2003 RN Haarlem